

Német Nemzetiségi Önkormányzat

Jegyzőkönyv Szerencs Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 2013. április 29-én tartott rendkívüli üléséről

Jelen vannak: Árvay Attila, Braun Istvánné, Tóth Lászlóné

Meghívottak: Dr. Sável Katalin aljegyző

Árvay Attila elnök köszönti az ülésen megjelenteket és megállapítja, hogy a négy fő képviselőből 3 fő jelen van. Májer István igazoltan van távol. A testület határozatképes, az ülést megnyitja. Javasolja, hogy a jegyzőkönyv hitelesítője Braun Istvánné legyen, amivel a képviselőtestület 3 igen szavazattal, egyhangúlag egyetért, és az alábbi határozatot hozza:

48/2013.(IV.29.) NNÖ

Határozat

Tárgy: jegyzőkönyv hitelesítő megválasztása

Szerencs Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2013. április 29-ei rendkívüli üléséről készülő jegyzőkönyvének hitelesítőjévé Braun Istvánné elnök-helyettest választja meg.

Árvay Attila javaslatot tesz az ülés napirendi pontjaira, amivel a képviselő-testület 3 igen szavazattal, egyhangúlag egyetért, és az alábbi határozatot hozza:

49/2013.(IV.29.) NNÖ

Határozat

Tárgy: napirend elfogadása

Szerencs Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2013. április 29-ei rendkívüli ülésének napirendjét az alábbiak szerint fogadja el:

- 1. Az önkormányzat 2014. évi költségvetési koncepciójának az elfogadása**
Előterjesztő: Árvay Attila elnök
- 2. Pályázat benyújtása a Borsod-Abaúj-Zemplén Megyei Területi Német Nemzetiségi Önkormányzathoz**
Előterjesztő: Árvay Attila elnök
- 3. Pályázat benyújtása a Borsod-Abaúj-Zemplén Megyei Német Önkormányzatok Szövetsége Egyesülethez**
Előterjesztő: Árvay Attila elnök
- 4. A rátkai káposztafesztiválon való részvétel költségkeretének módosítása.**
Előterjesztő: Árvay Attila elnök

1. Az önkormányzat 2014. évi költségvetési koncepciójának az elfogadása

Árvay Attila elnök: Törvényi kötelezettsége a nemzetiségi önkormányzatnak a 2014. évi költségvetési koncepció elkészítése. A testület a jövő esztendőben is várhatóan normatív és feladatalapú támogatásból, pályázaton elnyert pénzekből és felajánlásokból tesz szert bevételre.

Személyi kiadásként kizárólag eseti költségtérítést számolunk el, dologi kiadások között a közösségi és családi nap megszervezése, a szerencsi német közösséghez tartozó sikeres nyelvvizsgájának a támogatása, a helyi német nyelvoktatás elősegítése, valamint a málenkij robot áldozatainak emléket állító műalkotás előkészítése szerepel. Miután a napirendhez nem volt hozzászólás, az elnök

szavazásra bocsátja a határozati javaslatot, melyet a képviselő-testület 3 igen szavazattal, egyhangúlag elfogad, és az alábbi döntést hozza:

50/2013. (IV. 29.) NNÖ

Határozat

Tárgy: az önkormányzat 2014. évi költségvetési koncepciójának elfogadása

Szerencs Város Német Nemzetiségi Önkormányzat költségvetése a 2014. évben várhatóan normatív és feladatalapú állami támogatásból, pályázaton elnyert pénzekből és felajánlásokból tevődik össze. Ezek összege még nem ismert.

Az éves költségvetésből személyi juttatásra kizárólag eseti költségtérítés címen fordít pénzt az önkormányzat, hozzávetőlegesen a főösszeg 5 százalékának megfelelő mértékben.

A dologi kiadások meghatározó részét a Német Közösségi és Családi Nap megszervezésére, a diákok német nyelvvizsgájának a támogatására, a helyi oktatási és nevelési intézményekben folyó német nyelvoktatás fejlesztésének támogatására, Szerencs németországi testvértelepüléseivel a civil kapcsolattartás elősegítésére, valamint a málenkij robot áldozatainak helyi emlékműve elkészítésének előkészületeire fordítja az önkormányzat, a főösszeg 70-75%-ig.

Működési jellegű céltartalékként mintegy 25-30%-ot különít el az önkormányzat.

2. Pályázat benyújtása a Borsod-Abaúj-Zemplén Megyei Területi Német Nemzetiségi Önkormányzathoz

Árvay Attila elnök ismerteti, hogy az elmúlt évhez hasonlóan a Borsod-Abaúj-Zemplén Megyei Területi Német Nemzetiségi Önkormányzat pályázat útján 70 ezer forintot biztosít a tagönkormányzatok számára rendezvények szervezésére. A támogatási összeget Szerencsen az idén is a közösségi és családi nap költségeire fordítják. Miután a napirendhez nem volt hozzászólás, az elnök szavazásra bocsátja a határozati javaslatot, melyet a képviselő-testület 3 igen szavazattal, egyhangúlag elfogad, és az alábbi döntést hozza:

50/2013. (IV. 29.) NNÖ

Határozat

Tárgy: Pályázat benyújtása a Borsod-Abaúj-Zemplén Megyei Területi Német Nemzetiségi Önkormányzathoz

Szerencs Város Német Nemzetiségi Önkormányzat felhatalmazza Árvay Attila elnököt, hogy 70 ezer forint összeggel pályázatot nyújtson be a Borsod-Abaúj-Zemplén Megyei Területi Német Nemzetiségi Önkormányzathoz. Az összeget az önkormányzat III. Szerencsi Német Nemzetiségi Nap eredményes megrendezése érdekében használja fel.

Felelős: elnök

Határidő: 2013. augusztus 11.

3. Pályázat benyújtása a Borsod-Abaúj-Zemplén Megyei Német Önkormányzatok Szövetsége Egyesülethez

Árvay Attila elnök: Az elmúlt évhez hasonlóan a Borsod-Abaúj-Zemplén Megyei Német Önkormányzatok Szövetsége Egyesülete pályázat útján 50 ezer forintot biztosít a tagönkormányzatok számára rendezvények szervezésére. A támogatási összeget Szerencsen az idén is a közösségi és családi nap költségeire fordítjuk.

Miután a napirendhez nem volt hozzászólás, az elnök szavazásra bocsátja a határozati javaslatot, melyet a képviselő-testület 3 igen szavazattal, egyhangúlag elfogad, és az alábbi döntést hozza:

51/2013. (IV. 29.) NNÖ

Határozat

Tárgy: Pályázat benyújtása a Borsod-Abaúj-Zemplén Megyei Német Önkormányzatok Szövetsége Egyesülethez

Szerencs Város Német Nemzetiségi Önkormányzat felhatalmazza Árvay Attila elnököt, hogy 50 ezer forint összeggel pályázatot nyújtson be a Borsod-Abaúj-Zemplén Megyei Német Önkormányzatok Szövetsége Egyesülethez. Az összeget az önkormányzat III. Szerencsi Német Nemzetiségi Nap eredményes megrendezése érdekében használja fel.

Felelős: elnök

Határidő: 2013. augusztus 11.

4. A rátkai káposztafesztiválon való részvétel költségkeretének módosítása

Árvay Attila elnök felidézi, hogy az önkormányzat legutóbbi munkaterv szerinti ülésén döntött arról, hogy testületileg képviseltetik magukat a 2013. május 11-én megrendezésre kerülő rátkai káposztafesztiválon és beneveznek a sváb nemzetiségi főzőversenybe. Ez utóbbi célra 15 ezer forintos költségkeretet határoztak meg. Időközben kiderült, hogy a húson, a gerslin és a káposztán túl minden egyéb felmerülő költséget – ízesítés, főzés, dekoráció, stb. - versenyzőknek kell állniuk. Javasolja, hogy a rendezvény várhatóan több ezres közönségére – köztük a szerencsi német nemzetiségi közösség tagjaira – tekintettel 30 ezer forintot különítsenek el a káposztafesztiválhoz kapcsolódó költségekre.

Miután a napirendhez nem volt hozzászólás, az elnök szavazásra bocsátja a határozati javaslatot, melyet a képviselő-testület 3 igen szavazattal, egyhangúlag elfogad, és az alábbi döntést hozza:

52/2013. (IV. 29.) NNÖ

Határozat

Tárgy: A rátkai káposztafesztiválon való részvétel költségkeretének módosítása

Szerencs Város Német Nemzetiségi Önkormányzat a 2013. évi rátkai káposztafesztiválon és a főzőversenyen való részvétel költségére 30 ezer forintot különít el a 2013. évi költségvetésében. A konkrét költségekről az önkormányzat következő ülésén történik tájékoztató.

Felelős: elnök

Határidő: 2013. május 15.

Árvay Attila további napirendi pont és hozzászólás hiányában a rendkívüli ülést berekeszti.

K.m.f.

Árvay Attila sk.
elnök

Braun Istvánné sk.
jegyzőkönyv-hitelesítő